

# IL PAVIMENTINO

Periodico dell'Associazione

N.52 Dicembre 2024



## SOMMARIO

- P.3 Messaggio del presidente
- P.4 Adolfo Besomi SA
- P.6 Nuova lista di controllo SUVA
- P.8 Gianni Barzan - Forbo
- P.10 Floor Innovation Days 2024
- P.11 Soci
- P.12 Partner



### IMPRESSUM

**Redazione**

Grossi René & Alessia Rauseo  
grossirene1@gmail.com

**Grafica e impaginazione:**

Alessia Rauseo  
hello@alessiarauseo.com  
www.alessiarauseo.com

**Stampa**

Tipografia Cavalli





René Grossi

## Cari amici, cari soci e partner,

Un altro anno volge al termine. Il tempo scorre veloce e la frenesia del Natale ci avvolge, spingendoci a completare gli ultimi impegni prima delle meritate vacanze. È un momento prezioso in cui potremo ricaricare le energie per affrontare il nuovo anno che ci attende.

Sono lieto di condividere con voi la soddisfazione di essere riusciti, come Associazione mantello, a coinvolgere nuove aziende che si sono affiliate sia alla nostra organizzazione che a quella nazionale. Questo rappresenta per noi motivo di orgoglio e uno stimolo importante per tutto il comitato.

In questo numero troverete alcune interessanti novità, tra cui la nuova sezione dedicata alla presentazione dei nostri Soci. Un'iniziativa che offre l'opportunità di conoscere meglio le aziende affiliate e le loro attività sul territorio.

Auguro di cuore a tutti i nostri Soci, partner e lettori di trascorrere un sereno Natale e un felice fine anno in compagnia dei propri cari, all'insegna della salute e della tranquillità. Che il 2025 ci trovi pronti a ripartire con entusiasmo per affrontare le nuove sfide, ricco di opportunità ma anche di incertezze che scopriremo passo dopo passo.

Vi ringrazio per l'attenzione e il sostegno che dedicate alle aziende affiliate e ai lavoratori locali.

### **Buon Natale a tutti!**

Un caro saluto,  
Il presidente di ATP René Grossi

## ADOLFO BESOMI SA, 60 ANNI DI PRECISIONE, PASSIONE E CONTINUITÀ DA QUATTRO GENERAZIONI



Da sessant'anni, l'azienda a conduzione familiare fondata da Adolfo (bisnonno di Giorgio) continua a rappresentare un punto di riferimento per la posa di pavimenti nella regione. Precisione, dedizione e passione sono gli ingredienti che hanno garantito il successo di questa piccola realtà, che ha saputo adattarsi ai cambiamenti del mercato mantenendo un approccio artigianale e una cura per il dettaglio.

Abbiamo intervistato Adolfo (papà di Giorgio) e Giorgio per ripercorrere la storia di questa realtà, scoprire i segreti del mestiere e capire come il legame familiare sia diventato una forza, ma anche una sfida, nella gestione dell'azienda. Ecco cosa ci hanno raccontato.

### **Adolfo, come descriveresti il tuo approccio al lavoro?**

Precisione, precisione. Ho sempre cercato di fare i lavori come se fossero per casa mia. Questo principio non è mai cambiato. Alcuni metodi li ho trasmessi a Giorgio, anche se tante cose sono cambiate grazie ai progressi tecnologici. Oggi ci sono macchinari e strumenti che ci facilitano il lavoro, rendendolo più veloce e preciso rispetto al passato. Però, nonostante gli aiuti, il nostro mestiere rimane sempre molto manuale. Quando ho iniziato con mio papà Francesco, i tagli del parquet e dello zoccolino si facevano con la sega a mano. Poi abbiamo comprato una sega circolare elettrica, ma ricordo che all'inizio la usavo solo io.

### **Giorgio, come vedi l'evoluzione degli strumenti di lavoro?**

I macchinari di oggi ci aiutano tanto, anche in termini di precisione e performance. Ma, come dice mio papà, il nostro rimane un lavoro molto manuale. Se penso ad altri mestieri, come quello del falegname, una volta era tutto manuale; oggi ci sono macchinari automatizzati. Noi, invece, pur avendo miglioramenti tecnologici, dobbiamo metterci ancora tanto del nostro.

### **Giorgio, hai sempre saputo di voler fare questo mestiere?**

Giorgio: Sì, penso di sì. Già dopo le medie volevo fare l'apprendistato. I miei genitori, però, mi hanno spinto a frequentare la Scuola Cantonale di Commercio per avere una base più ampia, nel caso avessi cambiato idea. Ma il desiderio di fare questo lavoro è rimasto lo stesso, non ho mai avuto dubbi.

Adolfo: Io stesso non ho subito pressioni da mio papà, quindi non avrei mai forzato Giorgio. Lui veniva spesso con me nei cantieri e mi seguiva, ma la scelta è stata tutta sua.

### **Come vivete il rapporto padre-figlio anche sul lavoro?**

Giorgio: Lavorare con mio papà ha lati positivi e negativi, come tutto. Non è come in un'azienda grande, dove il rapporto è più distaccato. Noi ci conosciamo molto bene e non abbiamo problemi a dirci le cose come stanno, anche in modo diretto. Può essere utile, perché ci permette di prepararci meglio per il giorno dopo, discutendo anche a casa dei progetti. Però può anche risultare impegnativo, poiché il lavoro rischia di diventare un tema di conversazione durante il pranzo, rimanendo così sempre presente.

Adolfo: Sì, è vero. Ma penso che questa vicinanza renda anche il lavoro più curato e familiare. In un'azienda grande, non sai cosa ti aspetta il giorno dopo e quindi non hai tanto tempo per prepararti.

### **Adolfo, come sono cambiati i clienti e i pavimenti nel corso degli anni?**

Sono cambiati tantissimo. Una volta, la scelta era limitata. C'erano tre rotoli di moquette in colori standard e due o tre tipi di parquet. Oggi l'offerta è vastissima, quasi troppa. Questo rende la consulenza più impegnativa: i clienti spesso non sanno cosa scegliere. Anche le mode sono cambiate. Materiali come il Novilon o il parquet chiodato ormai non li richiede quasi più nessuno.

### **Qual è stato il lavoro più difficile che avete fatto?**

Giorgio: Per me, il lavoro più difficile è stato agli EuroSkills e durante gli esami per diventare capo posatore. Alcuni cantieri richiedono davvero un grande impegno tecnico e manuale.

Adolfo: Penso a lavori fatti con il parquet chiodato, una tecnica ormai superata. Ricordo la sacrestia della Chiesa Collegiata di Bellinzona, il Castelgrande e l'ufficio di direzione della Posta. Anche il mio esame di maestria nel 1992 è stato molto impegnativo. Sono lavori che però non si fanno nel quotidiano.

### **Come vi vedete nel futuro?**

Giorgio: Non voglio che l'azienda diventi grande. La mia idea è di mantenerla come è ora: una piccola realtà a conduzione familiare. Quando mio papà si ritirerà, magari prenderò un apprendista o un operaio, ma l'obiettivo rimane quello di lavorare bene nella nostra zona.

Adolfo: Sono d'accordo. Una piccola azienda è più gestibile. Se un giorno c'è meno lavoro, te ne fai una ragione. Con tanti dipendenti, invece, è una responsabilità molto più grande. Preferisco restare così, mantenendo alta la qualità del lavoro e il rapporto con i clienti.

### **Qual è la vostra filosofia di lavoro?**

Adolfo: Fare le cose bene, sempre. Io dico sempre a Giorgio: se oggi accetti un lavoro fatto male, domani accetterai qualcosa di ancora peggio. È una questione di responsabilità e orgoglio personale. Non potrei dormire sapendo di aver lasciato un lavoro fatto male.

Giorgio: Mio papà mi ha trasmesso questo senso di precisione e cura. Anche io cerco di fare tutto al meglio, perché so che ogni lavoro rappresenta il biglietto da visita della nostra azienda e il nostro impegno.

**Una piccola azienda, ma con un cuore grande. Con 60 anni di storia, questa ditta non è solo un'impresa, ma una vera e propria famiglia, guidata da valori di precisione, dedizione e passione. Una filosofia che punta a fare bene, rimanendo fedeli alle proprie radici e al territorio. Una tradizione che, con Giorgio, ora Capo Posatore, è pronta a guardare al futuro senza dimenticare il passato.**

## NUOVA LISTA DI CONTROLLO SUVA “POSA E TRATTAMENTO DI RIVESTIMENTI PER PAVIMENTI”



### **Potete affermare di lavorare in sicurezza durante la posa e il trattamento di rivestimenti per pavimenti?**

Gli infortuni durante la posa di rivestimenti per pavimenti sono molto frequenti. Inoltre, un eccessivo sovraccarico biomeccanico può causare disturbi all'apparato locomotore.

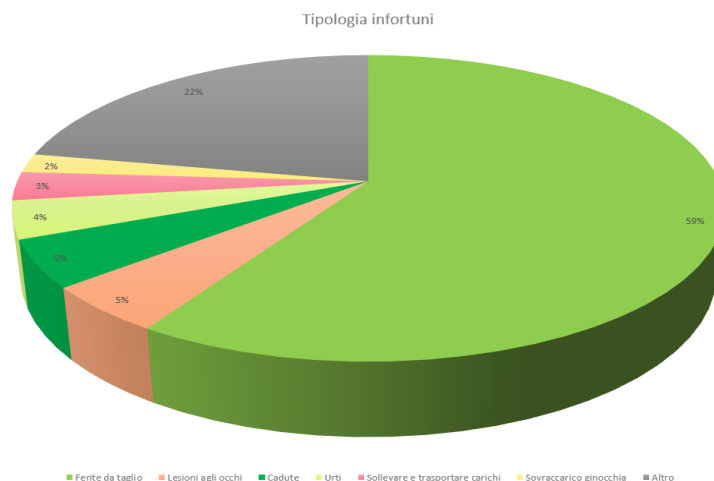
La nuova lista di controllo della Suva “Posa e trattamento di rivestimenti per pavimenti” è stata emessa a gennaio 2023. Essa è un ulteriore importante strumento per aiutare i lavoratori nel settore della posa dei pavimenti. Obiettivo prioritario: garantire la sicurezza e la tutela della salute in ogni momento.

Con questa lista di controllo si verificano sistematicamente i seguenti quattro gruppi di pericolo principali:

- Organizzazione, formazione e gestione
- Utilizzo di macchine e utensili
- Aperture nel vuoto, cadute in piano
- Manipolazione di sostanze pericolose, tutela della salute.



Taglierini	420
Sega tagli obliqui	80
Sega circolare piccola da ban	70
Sega a gattuccio	20
<b>Ferite da taglio</b>	<b>590</b>
Lesioni agli occhi	50
Cadute	50
Urti	40
Sollevere e trasportare carichi	30
Sovraccarico ginocchia	20
Altro	220
<b>Totale</b>	<b>1000</b>



La lista di controllo consente di individuare i pericoli e di definire le relative opportune misure. In questo modo si possono ridurre notevolmente gli infortuni come cadute, tagli causati da macchine o utensili manuali, lesioni agli occhi dovuti a proiezione di frammenti, manipolazione di sostanze pericolose, sovraccarico di ginocchia e schiena o danni uditivi. **Nel grafico si riporta la distribuzione degli infortuni in base alle principali tipologie. Per quanto riguarda le ferite da taglio, si segnala una percentuale significativa di infortuni dovuta all'uso di utensili manuali come coltelli e lame per posa (42%).**

La lista di controllo ([www.suva.ch/67203.i](http://www.suva.ch/67203.i)) contiene anche dei link ipertestuali che permettono di approfondire alcuni importanti argomenti come ad esempio: i dispositivi di protezione individuali, le regole di sicurezza e di comportamento nel settore del legno, la protezione contro le cadute, l'amianto e la movimentazione intelligente dei carichi. Con foto esplicative la lista di controllo illustra il corretto comportamento da tenere oppure l'attrezzatura adeguata da adottare. Vi raccomandiamo di usare questa lista di controllo a intervalli regolari per l'istruzione interna dei dipendenti. Questo vi aiuterà per migliorare in modo continuo la sicurezza e protezione della salute della vostra azienda e a ridurre gli infortuni e le malattie professionali.



## GIANNI BARZAN: UNA CARRIERA TRA PAVIMENTI, PERSONE E PASSIONE



A sinistra, il presidente dell'ATP consegna un regalo a Gianni durante un'incontro Forbo per la presentazione dei nuovi prodotti.

**A dicembre un capitolo si chiude, e un altro si apre per Gianni Barzan, figura storica della Forbo, che dopo oltre tre decenni di lavoro va in pensione.**

Era il marzo del 1989 quando Gianni Barzan entrava quasi per caso nel mondo della Forbo Flooring Systems, grazie a un incontro fortuito durante gli esami di maestria in Ticino. Da quel momento, un'avventura lunga 35 anni lo ha portato a viaggiare per il mondo, a vivere esperienze straordinarie e a lasciare un segno profondo nel settore delle pavimentazioni tecniche.

“Mi hanno assunto come assistente tecnico – ricorda Gianni – un lavoro che si è rivelato ricco di soddisfazioni. La parte più bella è sempre stata il contatto con le persone: insegnare, trasmettere conoscenze e vedere i risultati concreti del nostro lavoro manuale. Ho avuto la fortuna di viaggiare in posti come Pakistan, Russia, Ucraina, Marocco, Singapore... e ogni volta era una sfida diversa.”

### Un mestiere che unisce tecnica e creatività

Gianni parla del suo lavoro con una passione contagiosa: “Lavorare in questo settore ti permette di creare con le mani. È un lavoro manuale e creativo, che ti dà soddisfazione perché giorno dopo giorno vedi il progresso del tuo lavoro. Certo, ci sono i momenti di ufficio, con carte e inventari, ma il vero cuore del mio lavoro è stato il rapporto umano.”

La sua capacità di adattarsi è stata fondamentale, specialmente nei paesi in cui le condizioni di lavoro erano lontane dagli standard europei. “In Ucraina si levigava a mano con la carta vetrata, in Pakistan mancavano gli attrezzi giusti... Ma la soddisfazione più grande era vedere gli operai crescere e migliorare grazie al nostro supporto.”



## Momenti indimenticabili e aneddoti

Tra i tanti ricordi, uno degli episodi più divertenti riguarda un lavoro a Singapore: “Stavo seguendo un operaio che usava una macchina per saldare i pavimenti. Pensavo avesse capito come funzionava, ma quando sono tornato l’ho trovato che osservava la macchina andare avanti... senza il filo! È stato uno dei momenti più divertenti della mia carriera.”

## Il valore dell’artigianato e un futuro da costruire

Gianni crede fermamente nel valore del lavoro manuale: “Le tecniche sono rimaste simili, ma gli attrezzi e i materiali sono cambiati. Tuttavia, una macchina non può sostituire ciò che facciamo noi. Il lavoro di posatore è un’arte, ma oggi è sempre più difficile trovare giovani appassionati. È un peccato, perché questo lavoro può dare grandi soddisfazioni.”

Con la pensione ormai vicina, Gianni guarda al futuro con entusiasmo: “Mia moglie è già in pensione, e ora tocca a me. Finalmente potremo viaggiare non per lavoro, ma per piacere. Il 28 dicembre partiamo per la Thailandia e staremo via un mese!”

## Un augurio speciale alla Forbo

Prima di concludere, Gianni lascia un messaggio alla sua azienda: “Il mio augurio per Forbo è che continui a valorizzare questo lavoro artigianale, che oggi rischia di scomparire. Il nostro settore è fatto di precisione, pazienza e passione: tre ingredienti che spero non vengano mai meno.”

## FLOOR INNOVATION DAYS 2024 : UN GRANDE SUCCESSO CON OLTRE 300 VISITATORI



I Floor Innovation Days, svoltisi dal 12 al 14 settembre presso la Allmendstrasse 4 a Sursee, sono stati un vero successo. Più di 250 visitatori specializzati ed esperti dell'industria dei pavimenti si sono riuniti per scoprire le ultime tendenze, tecnologie e prodotti del settore. Sabato, anche i parenti dei nostri dipendenti e la popolazione interessata di Sursee hanno potuto partecipare al nostro evento.

### Focus sulle innovazioni e sui punti salienti

Durante i tre giorni, i partecipanti hanno potuto sperimentare le entusiasmanti innovazioni nel mondo dei rivestimenti per pavimenti. I punti salienti sono stati:

- Materiali sostenibili: i produttori hanno presentato soluzioni di pavimentazione ecologiche che convincono sia in termini di design che di funzionalità.
- Ristrutturare invece di sostituire o "Second Life" sono idee lungimiranti e a risparmio di risorse che daranno un importante contributo al nostro ambiente.
- Rivoluzione digitale: la digitalizzazione ha un posto di rilievo anche nell'industria dei pavimenti, che si tratti di modellatura, sagomatura o trattamento delle superfici: impianti all'avanguardia controllano i processi per soddisfare le esigenze individuali dei clienti. Dall'idea al prodotto finito: il futuro del pavimento è (anche) digitale.
- Conferenze sulle tendenze: Rinomati esperti del settore hanno condiviso la loro esperienza professionale e le loro idee per superare problemi e sfide. Gli esperti hanno così potuto raccogliere molti consigli e suggerimenti preziosi. Grazie alle nuove tecnologie e alle nuove macchine, i posatori di pavimenti hanno ricevuto nuovi impulsi per il loro lavoro di posa professionale.

Oltre ai prodotti innovativi e alle presentazioni, l'evento ha offerto numerose opportunità di scambio di idee con clienti e fornitori. I visitatori e gli espositori hanno colto l'opportunità di stabilire nuovi contatti commerciali e di avviare preziose collaborazioni. I Floor Innovation Days hanno dimostrato che il nostro settore è pieno di dinamismo e creatività. Con oltre 300 visitatori, le aspettative di Floor Innovation Group AG sono state ampiamente superate. Una nuova edizione è quindi già pre-programmata.

# SOCI

ADOLFO BESOMI SA  
Via ai Prati 6, 6503 Bellinzona  
www.besomipavimenti.ch  
besomi.sa@bluewin.ch

ALBERTI SERGIO ARREDO SA  
Via Massagno 18, 6952 Canobbio  
www.albertisergio.ch  
albertisergio@bluewin.ch

CEPPI & STOPPA  
Via D. Alighieri 23, 6830 Chiasso  
www.ceppiestoppa.ch  
ceppiestoppa@bluewin.ch

CURIC BASSI SAGL  
Via al Ramon 14, 6710 Biasca  
curicbassi@bluewin.ch

CV PAVIDEA SAGL  
Via Luigi Taddei 13, 6962 Viganello  
www.pavidea.ch  
cvpavidea@gmail.com

EDY NOTARI SA  
Caraa di Cavàì 80, 6535 Roveredo  
www.edynotari.ch  
info@edynotari.ch

FRATELLI GIAMBONI SAGL  
Via Orino 52, 6713 Malvaglia  
www.giamboni-pavimenti.ch  
giamboni.pavimenti@bluewin.ch

GAMBONI SHOP SA  
Via San Gottardo 62, 6596 Gordola  
www.gambonishop.ch  
info@gambonishop.ch

GIOTTO SA  
Via Violino 4, 6928 Manno  
www.giotto.ch  
info@giotto.ch

GIOVANNI SPADAFORA SAGL  
Via S. Gottardo 31C, 6600 Muralto  
www.spadafora.ch  
info@spadafora.ch

GLA PAVIMENTI SA  
Via Pra Mag 2 Zona Industriale 4,  
6850 Mendrisio  
www.glapavimenti.ch  
info@glapavimenti.ch

GROSSI PAVIMENTI SAGL  
Via Burio 37  
6596 Gordola  
www.grossi-pavimenti.ch  
info@grossi-pavimenti.ch

ISIDORI PAVIMENTI  
Ai Boschi 2 6593 Cadenazzo  
www.isidoripavimenti.ch  
isidoripav@bluewin.ch

MEDICI SA  
Via Vignalunga 7a, 6850 Mendrisio  
www.medicisa.ch  
Info@medicisa.ch

PAVIMENTI GUARISCO  
Via della Stazione 64, 6780 Airolo  
www.pavimentiguarisco.ch  
info@pavimentiguarisco.ch

PEDRAZZI PAVIMENTI SA  
Via della Posta 13, 6600 Locarno  
www.pedrazzipavimenti.ch  
info@pedrazzipavimenti.ch

PEVERELLI TICINO PARQUET SA  
Via Cantonale 37, 6805 Mezzovico  
www.ticinorivestimenti.ch  
info@ticinorivestimenti.ch

PIAZZA PAVIMENTI SAGL  
Via Cantonale 23, 6987 Caslano  
www.piazzapavimenti.ch  
info@piazzapavimenti.ch

POZZI PAVIMENTI SA  
Via Maderno 29 A, 6850 Mendrisio  
www.pozzipavimenti.ch  
info@pozzipavimenti.ch

SPAZIOACKERMANN SA  
Via Vincenzo Vela 1  
Casella postale 115, 6601 Locarno  
www.spazioackermann-sa.ch  
info@spazioackermann.ch

TREICHLER-MAZZUCHELLI SA  
Via A. Pedrazzini 5, 6600 Locarno  
www.treichler-mazzuchelli.ch  
info@treichler-mazzuchelli.ch

VALENTI MANUEL SAGL  
6772 Rodi-Fiesso  
valelo@bluewin.ch

## PROSSIMI EVENTI

### In primavera

Incontro sulle responsabilità e conseguenze del datore di lavoro e dipendente in caso di infortunio.



## PARTNER

**BAUWERK®**  
*Parquet*

 **Belcolor**  
FLOORING

**LIZIN LITZ®**  
YOUR FLOOR. OUR PASSION.

**Forbo**

FLOORING SYSTEMS

**pvc** 

  
**KLEBAG**

A SIKA COMPANY

 **netto gruppo d'acquisto SA**  
Bahndammweg 7  
CH-4710 Balsthal  
Tel. 062 386 86 86  
www.netto.ch

 **JORDAN**  
Qualität & Service seit 1919  
**Suisse** 

**ATP** **Associazione Ticinese Posatori Pavimenti**  
■ Tessili ■ Resilienti ■ Legno ■ Laminati ■

 **THE FLOOR  
INNOVATION  
GROUP**



## IMPORTANTE

In caso di sospetti abusi nel nostro ramo, vi comunichiamo i seguenti indirizzi e numeri telefonici:

Associazione Interprofessionale Di Controllo

Tel. 091 835 45 50

Commissione Paritetica Cantonale

Tel. 091 821 10 60

Segretario Atp Fabiano Piantoni

Tel. 079 240 44 21